

Наций, а также вклад неправительственных организаций;

3. *настоятельно призывает* правительства прилагать все усилия по укреплению и дальнейшему развитию достижений Года с целью обеспечить постоянно расширяющиеся блага для детей путем принятия, где это необходимо, таких мер, как:

a) планирование программ и услуг на благо детей, включая комплексную охрану здоровья матери и ребенка, в рамках своих национальных планов социального и экономического развития;

b) дальнейшее выявление, определение и документальное отражение положения детей;

c) установление конкретных национальных целей и задач по удовлетворению потребностей детей, в частности в области здравоохранения и образования, и по развитию их интеллектуальных и культурных способностей;

d) расширение объема бюджетных ассигнований на программы на благо детей путем обзора и/или пересмотра нынешних первоочередных задач;

4. *признает* значение оказания помощи и охраны семьи как основной ячейки общества, а также естественной среды для развития и благосостояния всех его членов, особенно детей;

5. *просит* правительства и организации разработать специальные программы помощи детям, страдающим от бесчеловечной политики апартеида;

6. *настоятельно призывает* правительства и организации, оказывающие помощь развивающимся странам через Детский фонд Организации Объединенных Наций и по другим каналам, проанализировать свою политику в целях уделения большего внимания программам на благо детей и увеличения объема такой помощи;

7. *подчеркивает* важность развития опыта и мероприятий в рамках Года на основе долгосрочных планов и действий по улучшению положения детей в мире, особенно в развивающихся странах;

8. *назначает* Детский фонд Организации Объединенных Наций ведущим учреждением системы Организации Объединенных Наций, ответственным за координацию касающихся развития аспектов следующих за Годом мероприятий, в консультации с Генеральным директором по вопросам развития и международного экономического сотрудничества в рамках их соответствующего круга ведения;

9. *отмечает*, что Правление Детского фонда Организации Объединенных Наций изучит масштабы сотрудничества Фонда со странами в качестве одного и следующих за Годом мероприятий;

10. *просит* правительства, а также органы и организации системы Организации Объединенных Наций оценить и проанализировать воздействие Года на их деятельность и представлять информацию Генеральному секретарю, который представит доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на тридцать пятую сессию;

11. *предлагает* неправительственным организациям продолжать и расширять осуществление их программ, касающихся детей, для поддержания импульса, созданного Годом;

12. *просит* Подготовительный комитет по новой международной стратегии развития учитывать при разработке задач и целей стратегии важность интересов детей и удовлетворения их потребностей.

39-е пленарное заседание,  
18 октября 1979 года

#### 34/11. Доклад Международного агентства по атомной энергии

Генеральная Ассамблея,

*получив* доклад Международного агентства по атомной энергии Генеральной Ассамблеи за 1978 год<sup>8</sup>,

*принимая к сведению* заявление Генерального директора Международного агентства по атомной энергии от 2 ноября 1979 года<sup>9</sup>, в котором содержится дополнительная информация о событиях в деятельности Агентства в течение 1979 года,

*сознавая* настоятельную необходимость разработки всех источников энергии с целью помочь как развивающимся, так и промышленно развитым странам ослабить воздействие энергетического кризиса и учитывая тот факт, что ядерная энергия остается основной легко доступной альтернативой ископаемому топливу для производства электроэнергии в предстоящие десятилетия,

*учитывая*, что Международное агентство по атомной энергии будет призвано играть все более важную роль в том, чтобы преимуществами ядерной энергии пользовались все государства, в особенности развивающиеся страны,

*сознавая* постоянную необходимость в защите человечества от опасностей, возникающих в результате неправильного использования ядерной энергии, и с признательностью отмечая в этой связи деятельность Международного агентства по атомной энергии по осуществлению соответствующих положений Договора о нераспространении ядерного оружия<sup>10</sup> и других международных договоров, конвенций и соглашений, направленных на достижение аналогичных целей,

<sup>8</sup> Международное агентство по атомной энергии, *Ежегодный доклад за 1978 год* (Австрия, август 1979 года); препровожден членам Генеральной Ассамблеи запиской Генерального секретаря (A/34/497).

<sup>9</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать четвертая сессия, Пленарные заседания, 52-е заседание, пункты 8—42.*

<sup>10</sup> Резолюция 2373 (XXII), приложение.

с признательностью отмечая содействие, оказанное Международным агентством по атомной энергии, проведению международной оценки ядерного топливного цикла, которая будет завершена в феврале 1980 года,

отмечая отличное положение дел в области обеспечения безопасности производства ядерной энергии, однако сознавая при этом необходимость уделять постоянное внимание вопросу ядерной безопасности и организации уничтожения отходов,

учитывая особые потребности развивающихся стран в технической помощи со стороны Международного агентства по атомной энергии для эффективного получения благ от применения ядерной технологии в мирных целях, а также использования ядерной энергии для их экономического развития,

1. принимает к сведению доклад Международного агентства по атомной энергии;

2. с удовлетворением отмечает постоянные усилия Международного агентства по атомной энергии по дальнейшему укреплению своей деятельности в области технической помощи развивающимся странам и настоятельно призывает все страны помочь Агентству в достижении этой цели путем увеличения своих добровольных взносов;

3. с удовлетворением отмечает, что подписанием заключительного акта в Вене 26 октября 1979 года успешно завершены переговоры по Конвенции о физической защите ядерных материалов и что эта Конвенция будет открыта для подписания 3 марта 1980 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке и в штаб-квартире Международного агентства по атомной энергии в Вене;

4. дает высокую оценку Международному агентству по атомной энергии в связи с его постоянными усилиями по обеспечению безопасного и надежного использования атомной энергии в мирных целях во всем мире и с удовлетворением отмечает непрерывное улучшение системы гарантий Агентства;

5. с признательностью отмечает принятые Международным агентством по атомной энергии специальные меры по расширению и укреплению своих программ в области ядерной безопасности, и в особенности меры, направленные на оказание помощи государствам-членам в разработке своих рамок ядерного регламента, в подготовке достаточного числа квалифицированных кадров и принятии эффективных мер по устранению любой чрезвычайной ситуации, которая может возникнуть;

6. настоятельно призывает все государства поддерживать усилия Международного агентства по атомной энергии по поощрению, в соответствии с его уставом, использования ядерной энер-

гии в мирных целях, повышению эффективности гарантий и укреплению ядерной безопасности;

7. с удовлетворением отмечает:

a) постоянную работу Международного агентства по атомной энергии по обзору мировых запасов урановых ресурсов, производства и спроса, расширение международной ядерной информационной системы Агентства, создание международных семинаров по использованию реактора «Токамак» с целью подготовки проекта для демонстрации технических возможностей производства электрической энергии путем ядерного синтеза, и помощь, оказанную Агентством государствам-членам в оценке той роли, которую ядерная энергия может играть в их энергетическом развитии;

b) прогресс, достигнутый Международным агентством по атомной энергии в направлении создания системы международного хранения плутония, и меры, принятые им в связи с международным регулированием использования отработанного топлива;

8. принимает к сведению, что рекомендация, содержащаяся в пункте 5 резолюции 33/3 Генеральной Ассамблеи от 2 ноября 1978 года, будет рассмотрена Генеральной конференцией Международного агентства по атомной энергии на ее двадцать третьей очередной сессии, и выражает надежду, что рассмотрение этого вопроса будет в скором времени завершено;

9. просит Генерального секретаря препроводить Генеральному директору Международного агентства по атомной энергии отчеты о работе тридцать четвертой сессии Генеральной Ассамблеи, касающиеся деятельности Агентства.

53-е пленарное заседание,  
2 ноября 1979 года

### 34/20. Третья Конференция Организации Объединенных Наций по морскому праву<sup>11</sup>

Генеральная Ассамблея,

напоминая о своих резолюциях 3067 (XXVIII) от 16 ноября 1973 года, 3334 (XXIX) от 17 декабря 1974 года, 3483 (XXX) от 12 декабря 1975 года, 31/63 от 10 декабря 1976 года, 32/194 от 20 декабря 1977 года и 33/17 от 10 ноября 1978 года,

принимая к сведению письмо Председателя третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 4 сентября 1979 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи<sup>12</sup>, информирующее последнего о том, что, исходя из расписания своей работы, по которому она должна завершить подготовку конференции по морскому праву в 1980 году, Конфе-

<sup>11</sup> См. также раздел X.B.1, решение 34/407.

<sup>12</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Приложения, пункт 22 повестки дня, документ A/34/479.